



在日本大韓民国民団 機関紙  
民団新聞社 発行人 金利中  
発行所: 〒106-8585東京都港区南麻布1-7-32  
TEL 03(3454)6375 FAX 03(5419)7555  
郵便振替口座 00160-6-52652  
ソウル事務所: 〒04538 ソウル特別市中区明洞3-16  
開洋ビル16階1603号  
TEL 02(734)1164 FAX 02(734)1185

在日本大韓民国民団 綱領  
大韓民国の 国是具現を 期す。  
在日同胞の 人権擁護を 期す。  
在日同胞の 経済発展を 期す。  
在日同胞の 文化振興を 期す。  
在日同胞の 社会福祉を 期す。  
在日同胞の 世界平和を 期す。

購読および広告掲載の申込み・お問い合わせ  
TEL 03(3454)6375 FAX 03(5419)7555  
公式サイト・スマホでも民団新聞が閲覧できます



民団LINE公式アカウント

今すぐ登録を!!

LINE友だち検索で @355mdlyn

- ・民団中央本部から迅速なメッセージ発信
- ・民団関連事業の参加募集および書類案内
- ・在外選挙や韓国政府からの緊急案件告知
- ・問題対象奨学金、在外同胞行事などの案内
- ・地震などの災害時に対処対象者募集案内

## 義勇軍兵士の冥福祈る 第75周年長津湖戦闘追念式



韓国戦争の激戦地、咸鏡南道長津湖の戦闘で犠牲になった89人の在日学

部 主幹・在日学徒義勇軍同志会、後援・在外同胞(が)11月11日に韓国中央会館で開催され、遺族や関係者ら約80人が出席した。写真。

当時の記録映像が放映された後、李赫駐日大使は献花後の追悼辞で「学徒義勇軍を追悼する気持ち、我が世にもつながら、育つ新しい世代が自国と民を愛する精神を自覚し、大切な契機になることを願う」と話した。金利中

中央部長は「自由と平和のための崇高な犠牲によって今日の大韓民国が存在し、私たちにそれを守らなければならない責任がある」と強調した。大韓民国武勲受勲者の金正圭会長は「英霊が帰らない戦死者の英霊が家族のもとに戻ってくることを切に祈る」と述べた。続いて参加者一同が献花し、犠牲になった学徒義勇軍兵士の冥福を祈った。

# 音楽で深める韓日の絆

## 響け 友好の歌声



【大阪】両手を携え、より良い未来へ、をキャッチフレーズに「日韓交正常化60周年 THE HARMONY 60th」が11月26、27日にかけて大阪市のグランキューブ大阪で開催され、韓日友好親善に尽力してきた民団関係者や日本と韓国の来賓など約250人が出席した。民団と「祝う実行委員会」が主催し、外務省、観光庁、在外同胞庁などが後援した。26日に祝賀会と「日韓心の歌祭」、27日にK-POPのKARA、J-POPのchayによる友好の音楽フェスティバルで観客を魅了した。両日の模様は12月、日本のBSフジと韓国のTV CHOSUNで放送される。

祝賀会の幕開けは、韓大統領表彰を受けたこともある白頭学院建國中学・高校の伝統芸術部による韓国伝統芸能サムルノリで始まった。続いて実行委員長の金利中会長が「1965年の日韓交正常化以降、韓日両国は政治、経済、文化、人的交流を通じて絆を深めてきた。私たちは未来志向の韓日関係を築く主体として民間外交の懸け橋になろう」と挨拶した。

村田茂樹観光庁長官は「昨年、日韓を往來した数は1200万人を超えた。K-POPと日本の歌謡曲など文化交流も増えている。さらに拡大させるために政府間のみな

ら、各界各層の協力が必要だ。人的交流にさらに努力したい」と呼びかけた。金契侯在外同胞庁長は「在日学徒義勇軍の参戦、駐日大使館をはじめとした日本全国の公館、韓国でアレイクシ、日本レコード大賞の企画賞に輝く歌心りえ、若手トロット歌手のチョン・ソングが「冬ソナ」の曲などを披露した。

河村建夫日韓親善協会が祝辞を述べた後、松浦晃一郎実行委員長(第8代ユネスコ事務局長)が「美中大統領とパートナーシップ宣言を発表した小淵恵三首相は中学校の同級生。金大統領には

ソウルでアジア女性基金問題に理解求めたことがある」と韓日に関わる自分史の一端に触れた。後、乾林の音頭を取った。祝賀会には破茂前首相と岸田文雄首相、朱蒙英韓日議員連盟会長が祝いのビデオメッセージを寄せた。

有名歌手が共演した韓日友好音楽ステージでは、在日の金オールのヤクと日本の電馬四重奏の三味線と伝統楽器が韓日ハーモニーを奏でた。金契侯実行副

委員長は閉会辞で「60年の歴史は、先人日本の友人のお陰、力を合わせて来ある未来を築こう」と強調した。

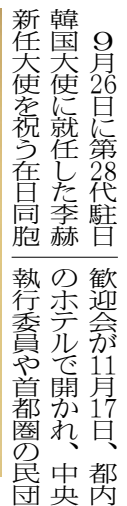
「日韓心の歌祭」はソル・ウンドと松崎ける、藤あや子らがトロットや昭和歌謡を熱唱して観客を沸かせた。27日の「MUSIC FESTIVAL」は韓国の人気がグループKARAが日本で馴染みのヒット曲をキレるダンスとともに披露した。J-POPのchayとの共演を盛り上げた。

尹奉吉殉国93年追悼式 60人の訪問団が参加

【石川】社団法人榊野尹奉吉義士記念事業会では、河政男企画調整室長が「民団運動の歴史とその現状、さらなる発展に向けた課題」について記念講演を行った。夕方、開かれた参事懇談会では、石川本部が殉国93周年を機に制作した「榊野尹奉吉義士の足跡を巡る旅」コンテンツ(http://www.yunbong.org)が紹介され、尹義士の精神を後世に伝える意義について活発な意見交換が行われた。

精神を働いた。午後、記念講演会では、河政男企画調整室長が「民団運動の歴史とその現状、さらなる発展に向けた課題」について記念講演を行った。夕方、開かれた参事懇談会では、石川本部が殉国93周年を機に制作した「榊野尹奉吉義士の足跡を巡る旅」コンテンツ(http://www.yunbong.org)が紹介され、尹義士の精神を後世に伝える意義について活発な意見交換が行われた。

## 「みなさんと一心同体で」 李赫大使 同胞歓迎会で抱負



歓迎会であいさつする李赫大使

9月26日に第28代駐日韓国大使に就任した李赫の新任大使就任の日同胞歓迎会が11月17日、都内のホテルで開催され、中央執行委員や首都圏の民団幹部、傘下団体長ら約100人が出席した。劉代永婦人中央会長から李大使に、崔鍾赫学生会中

日社会は民団を中心に韓日社会を大きくしてきてきた。在日同胞社会のために一緒に仲良く活動していくのを見て心強い」と述べた上で「皆さんは日本を尊敬され、愛される外国人コミュニティになってほしい。日本の発展に貢献する同胞社会になれば、それが一番いいことだ。皆さんに近く寄り添い、一緒に喜び悩む、同胞と一心同体で歩んでいきたい」と強調した。

李大使は「15年ぶりに駐日大使館に戻った。在日同胞の歓迎に感謝する。2日目は教育院の教授ら

は脱北過程や韓国での生活体験が語られ、参加者に複雑な思いをさせた。3日目は、南北軍事境界線付近の鳥嶺山統一展望台や臨津閣、旧南北出入事務所や都羅山駅を見学した。

最終日の自主研修では、張仙鶴中央監察委員が在日社会の現状と民団の主な3つの制度、金契侯監察委員が規約第7条を中心に監察委員の任務について講義した後、質疑応答がなされた。

【ソウル】「光復80周年記念平和統一セミナー」が11月1日から21日までソウルの国立平和統一民主主義教育院で開催され、金契侯民団中央本部監察委員長をはじめ全国から36人が参加した。初日は入校式を経て、2日目は教育院の教授ら

【ソウル】「光復80周年記念平和統一セミナー」が11月1日から21日までソウルの国立平和統一民主主義教育院で開催され、金契侯民団中央本部監察委員長をはじめ全国から36人が参加した。初日は入校式を経て、2日目は教育院の教授ら

## 光復80周年記念 平和統一セミナー

【ソウル】「光復80周年記念平和統一セミナー」が11月1日から21日までソウルの国立平和統一民主主義教育院で開催され、金契侯民団中央本部監察委員長をはじめ全国から36人が参加した。初日は入校式を経て、2日目は教育院の教授ら

【ソウル】「光復80周年記念平和統一セミナー」が11月1日から21日までソウルの国立平和統一民主主義教育院で開催され、金契侯民団中央本部監察委員長をはじめ全国から36人が参加した。初日は入校式を経て、2日目は教育院の教授ら

【ソウル】「光復80周年記念平和統一セミナー」が11月1日から21日までソウルの国立平和統一民主主義教育院で開催され、金契侯民団中央本部監察委員長をはじめ全国から36人が参加した。初日は入校式を経て、2日目は教育院の教授ら

【ソウル】「光復80周年記念平和統一セミナー」が11月1日から21日までソウルの国立平和統一民主主義教育院で開催され、金契侯民団中央本部監察委員長をはじめ全国から36人が参加した。初日は入校式を経て、2日目は教育院の教授ら

【ソウル】「光復80周年記念平和統一セミナー」が11月1日から21日までソウルの国立平和統一民主主義教育院で開催され、金契侯民団中央本部監察委員長をはじめ全国から36人が参加した。初日は入校式を経て、2日目は教育院の教授ら

【ソウル】「光復80周年記念平和統一セミナー」が11月1日から21日までソウルの国立平和統一民主主義教育院で開催され、金契侯民団中央本部監察委員長をはじめ全国から36人が参加した。初日は入校式を経て、2日目は教育院の教授ら

# SBJ銀行モバイルアプリ

口座開設から各種取引までもっと便利に!



iPhoneからはこちら ▶ Androidからはこちら ▶





# 東大阪国際 交流フェス



秋晴れの下、出店の韓国料理を味わう参加者

## 20団体が名を連ね 各国の歌や踊り披露

【大阪】「わたしのまちはアジアのまち」を合言葉に、毎年恒例の「東大阪国際交流フェス」が、12月3日(水曜日)、東大阪市の布施・三ノ瀬公園で開催された。

共同代表でもある李周衡(東大阪支部)は「参加の皆さんが、国、地域を越えて人と文化に触れあうことを通じて、国際交流を促進できるようなフェスティバル。豊かな国際交流の場を実現しているよう、尽力していく」と挨拶。また、野田義和(東大阪市長)も祝いに訪れ、「地球に生きている人たちの幸せを願い、互いの人権を尊重しながら生活できる多文化共生社会の実現に向け、取り組んでいく」と述べた。

特設ステージでは、民団大阪・生野中央支部の韓国伝統舞踊教室のメンバーがアフリカ・メロディーを3曲披露したほか、1回目を担当している婦人

支部、校庭支部、東大阪近畿婦人協会など20団体が、韓国と日本の2曲を熱唱した。また、ベトナムの歌や踊り、中国の民

族舞踊など21団体が出演、会場を盛り上げた。来場者約5千人を数え、民団大阪支部は、今年も多くの来場者を楽しませた。

出店コーナーには、アジア各国の飲食が楽しめる37ブースが並び、民団布施支部のブースでは、

民族舞踊など21団体が出演、会場を盛り上げた。来場者約5千人を数え、民団大阪支部は、今年も多くの来場者を楽しませた。

出店コーナーには、アジア各国の飲食が楽しめる37ブースが並び、民団布施支部のブースでは、

民族舞踊など21団体が出演、会場を盛り上げた。来場者約5千人を数え、民団大阪支部は、今年も多くの来場者を楽しませた。

出店コーナーには、アジア各国の飲食が楽しめる37ブースが並び、民団布施支部のブースでは、

民族舞踊など21団体が出演、会場を盛り上げた。来場者約5千人を数え、民団大阪支部は、今年も多くの来場者を楽しませた。

出店コーナーには、アジア各国の飲食が楽しめる37ブースが並び、民団布施支部のブースでは、

民族舞踊など21団体が出演、会場を盛り上げた。来場者約5千人を数え、民団大阪支部は、今年も多くの来場者を楽しませた。

# シニアの皆さん、お食事を

## 75歳以上のお年寄りを無料招待

【京都】民団京都・南支部所属の団員で、在日1世の白菊伊子(婦人)が京都本部監査は、自身が経営している韓国料理店「シヨル」(京都市南区東九条で、月1回、シニア無料食堂を開催している。故郷の懐かしい味、温かい家庭料理を提供しながら、お年寄りが交流を深める場として、9月からスタートさせた。



無料食事を楽しむお年寄りたち

## 京都の韓国料理店

白菊さんは、25年前から飲食店を経営しながら、これまでにいろいろな人たちに助けられ、世話になってこまされた。今度は自分が元気な時に恩返しをしたい、という気持ちで、無料食堂を始めた。メニューは、20年ほど前から自家栽培している様々な有機野菜を中心に、肉類や魚類も加えて、地域の日本のポソンドアとともに毎月新しいメニューを提供。費用は地域の祭りなどに充てた時の利益を充てているという。

3回目となる12月16日には、在日地域住民、婦人会員ら20人が参加した。テーブルには、韓国で購入したチョク(魚)と大根の煮つけやナムル、キムチ、焼き立てのチヂミ、ブルゴギが所せましと並び、参加者からは「田舎を思い出さず、いつも美味しい」「毎回来るのを楽しみにしている」といった声が続出した。

白菊さんは「皆さんの喜ぶ姿、笑顔に元気をもらえて、向こう5年間、続けていく」と笑った。毎月第3日曜日、対象は75歳以上のお年寄り。定員20人。問い合わせ申し込みは090-3716-1829。

# 許海実が延長V

## アフラビ大会 柔道57キロ級で



アフラビ・グランドスラム大会で優勝した許海実選手(写真=JIF)

【アフラビ】韓国柔道女子57キロ級のエース、許海実選手(慶北体育会)が12月20日(日本時間)アフラビ真国連邦のアフラビ大会で優勝した。金メダルを獲得した。シニア国際大会で、ポイントを獲得することができず、正規時間5秒を残して指導を受ける。不利な状況に置かれたが、延長戦の序盤からカナル選手を一方的に押し付け、寝技で相手をひっくり返した後、抑え込みに入って勝利を収めた。

許選手は昨年の世界選手権大会で金メダル、2024年のパリ五輪で銀メダルを獲得した。在日同胞3世で、韓国柔道女子代表チームの看板選手。今年3月、左肩靱帯の手術を受けた後、ドイツで開かれた大学生のオリンピック2025ユニバー

シニアと10月に行われた第106回全国体育大会で完全復活した。

李会長は「卓球を通じての健康づくりと親睦を深めてほしい、という思いから始まった大会が10回目を迎えた。今日は楽しんで、思い出せる一日になることを願う」とエールを送った。民団愛知本部の李喜昌会長からは「婦人会は過去40回に渡る長い歴史を刻んできた。二バレー大会の幕を10年前に閉じ、多くの世代が参加しやすく、健康と親睦にもつながる卓球大会の競技に移行した。皆さんのさらなるスキルアップを目指し、若い世代の選手発掘、そして婦人会の次世代にもつなげることを期待する」と激励があった。

主催した横濱韓国企業人連合会(韓企連)の羅承道会長は「今日は皆さんが韓国の企業文化に触れる貴重な機会。韓企連は地域と人材をつなぐ橋として地域社会と共に発展する若い人材を求めている」と述べ、南相主幹総幹事は「グローバル時代を迎え、必ずしも韓国で働くべきという考えはなくなった。西国の青年が相手国の市場に挑戦し、起業し、働くことを期待する」と挨拶した。

説明会には韓国を代表するLG、SBJ銀行、サムスン、Hyundai Mobility Japan、国際エクスプレス社の担当者が自社

アピルを行った後、学生らとの個別面談に応じた。

横濱支部が訪韓

【原道】民団神奈川横濱支部(朴昌珠支団長)と神奈川県在住の横濱南道民会は、12月29日から31日、総勢28人の母国訪問事業を原道の東草とソウルで実施した。東草市庁を表敬訪問し、民団と慶尚南道民会の活動を紹介するとともに、記念品を贈呈し、交流を深めた。

韓国の秋を象徴する名勝・雪嶺山を訪れ、山々が織りなす雄大な景観を満喫した。澄み切った空気の中で紅葉が広がる絶景は参加者一同に深い感動を与えた。ソウルではユニークな国立中央博物館を見学し、韓国の歴史と文化を物語る貴重な遺物・文書の数々を目の当たりにしながら、祖国の長い歴史と精神文化の奥深さを改めて感じた。

# AIで映像制作

## 神奈川 ワークショップ開く



映画祭の企画執行委員長、曹洋一専務理事、呉泰憲AI監督、尹周薫映画監督を招き、AIワークショッを開いた。支部員や日本の独立系映画関係者約20人が参加し、AIでの映像生成から編集までの基本的な流れを学んだ。

「短い時間の中でストーリー構成から映像制作までAIが創造的分野で活用できることを初めて知った」「映像制作がぐっと身近になった」など好評だった。体験フロク

【済州道】韓国済州特別自治道と徳島県は11月3日、両地域の交流促進と相互発展を目的とした友好協力都市協定を締結した。調印式は済州市庁で行われ、呉仲勲知事と

後藤田正純徳島県知事から関係者が出席した。協定は文化、教育、観光、経済など分野にわたる国際交流の推進を柱とするもので、今後は青少年派遣事業や観光プロモーション、文化芸術交流、自治体・企業間ネットワーク形成など、具体

的な事業展開が予定されている。済州と徳島両地域は、古代より「耽羅(済州)」と「阿波(徳島)」の交流が「日本書紀」など歴史資料にも記されており、今回の協定はその歴史のつながりが後代に受け継がれることを注目

されている。済州と徳島両地域は、古代より「耽羅(済州)」と「阿波(徳島)」の交流が「日本書紀」など歴史資料にも記されており、今回の協定はその歴史のつながりが後代に受け継がれることを注目

されている。済州と徳島両地域は、古代より「耽羅(済州)」と「阿波(徳島)」の交流が「日本書紀」など歴史資料にも記されており、今回の協定はその歴史のつながりが後代に受け継がれることを注目

されている。済州と徳島両地域は、古代より「耽羅(済州)」と「阿波(徳島)」の交流が「日本書紀」など歴史資料にも記されており、今回の協定はその歴史のつながりが後代に受け継がれることを注目

されている。済州と徳島両地域は、古代より「耽羅(済州)」と「阿波(徳島)」の交流が「日本書紀」など歴史資料にも記されており、今回の協定はその歴史のつながりが後代に受け継がれることを注目

されている。済州と徳島両地域は、古代より「耽羅(済州)」と「阿波(徳島)」の交流が「日本書紀」など歴史資料にも記されており、今回の協定はその歴史のつながりが後代に受け継がれることを注目

# 10回目の記念卓球大会



## 婦人会愛知が主催

【愛知】婦人会愛知本部(李春香会長)主催の「第10回記念卓球大会」が11月8日、名古屋市の育徳会館で開かれた。選手130人、観客120人が参加し、開催された。

今年10回目を記念し、6年ぶりに入場行進を行了た。チマ・チョゴリを着たリニたちが入場し、各地域のスポーツ活動強化とともに、次世代に日同胞アスリートを発掘・育成し、韓国代表選手を多数輩出した。

大会には駐名古屋韓国総領事の金星秀総領事をはじめ、韓国を代表するLG、SBJ銀行、サムスン、Hyundai Mobility Japan、国際エクスプレス社の担当者が自社

アピルを行った後、学生らとの個別面談に応じた。

横濱支部が訪韓

【原道】民団神奈川横濱支部(朴昌珠支団長)と神奈川県在住の横濱南道民会は、12月29日から31日、総勢28人の母国訪問事業を原道の東草とソウルで実施した。東草市庁を表敬訪問し、民団と慶尚南道民会の活動を紹介するとともに、記念品を贈呈し、交流を深めた。

韓国の秋を象徴する名勝・雪嶺山を訪れ、山々が織りなす雄大な景観を満喫した。澄み切った空気の中で紅葉が広がる絶景は参加者一同に深い感動を与えた。ソウルではユニークな国立中央博物館を見学し、韓国の歴史と文化を物語る貴重な遺物・文書の数々を目の当たりにしながら、祖国の長い歴史と精神文化の奥深さを改めて感じた。

アピルを行った後、学生らとの個別面談に応じた。

横濱支部が訪韓

# 東日本1都1道7県を結ぶ、あすか信用組合のネットワーク

お申し込み・お問い合わせは、お近くの本・支店へどうぞ。

## あすか信用組合店舗一覧

本店営業部 ☎03-3208-5101	足立支店 ☎03-3849-5111	秋田支店 ☎018-833-5111
上野支店 ☎03-3832-5141	蒲田支店 ☎03-3733-5101	盛岡支店 ☎022-221-3361
恵比寿支店 ☎03-5798-2551	大宮支店 ☎048-638-3540	郡山支店 ☎024-922-7200
立川支店 ☎042-522-5131	仙台支店 ☎022-221-3361	融資営業部 ☎03-3208-5132
錦糸町支店 ☎03-6756-8421	札幌支店 ☎011-521-0131	国際営業部 ☎03-3208-5108
池袋支店 ☎03-3983-5241	青森支店 ☎017-777-1448	メールオーダー専用店舗 ☎0120-432-830 (あおほ支店)



あすか信用組合

理事長 木村 弘

<https://www.asuka-c.jp>



# 東京・大阪で在日社会学び理解深める

韓半島にルーツを持つ大学生・大学院生の同胞からなる在日同胞協力センター(金永根センター長)のOKフレンズサポーターズが訪日し、2グループに分かれて東京と大阪を訪問した。東京は11月8日から10日まで、大阪は10月31日から11月2日まで滞在、東京と大阪での活動を通じて在日同胞の母国への献身を学び直接交流することで、同胞社会への理解を深めた。

## 在外同胞の大学生ら民団訪問

同サポーターズは、次回は8日に東京入りし、在日韓国人青年協会の進行要員として、参加者の引率、通訳・翻訳、ネットワーク構築などを担っている。東京では、本国出身をはじめ、韓国、ウズベキスタン、カザフスタン、ドミニカ、中国などから29人の同胞が参加。一行

は同8日に東京入りし、在日韓国人青年協会の進行要員として、参加者の引率、通訳・翻訳、ネットワーク構築などを担っている。東京では、本国出身をはじめ、韓国、ウズベキスタン、カザフスタン、ドミニカ、中国などから29人の同胞が参加。一行

## OKフレンズサポーターズ



民団中央本部のパネル展示で在日の歴史を学ぶサポーターズ



中央本部金利中団長との懇談会



民団中央会館前の忠魂碑に参拝

は同8日に東京入りし、在日韓国人青年協会の進行要員として、参加者の引率、通訳・翻訳、ネットワーク構築などを担っている。東京では、本国出身をはじめ、韓国、ウズベキスタン、カザフスタン、ドミニカ、中国などから29人の同胞が参加。一行

は同8日に東京入りし、在日韓国人青年協会の進行要員として、参加者の引率、通訳・翻訳、ネットワーク構築などを担っている。東京では、本国出身をはじめ、韓国、ウズベキスタン、カザフスタン、ドミニカ、中国などから29人の同胞が参加。一行



四天寺ワッソで市民と交流

は同8日に東京入りし、在日韓国人青年協会の進行要員として、参加者の引率、通訳・翻訳、ネットワーク構築などを担っている。東京では、本国出身をはじめ、韓国、ウズベキスタン、カザフスタン、ドミニカ、中国などから29人の同胞が参加。一行

は同8日に東京入りし、在日韓国人青年協会の進行要員として、参加者の引率、通訳・翻訳、ネットワーク構築などを担っている。東京では、本国出身をはじめ、韓国、ウズベキスタン、カザフスタン、ドミニカ、中国などから29人の同胞が参加。一行

は同8日に東京入りし、在日韓国人青年協会の進行要員として、参加者の引率、通訳・翻訳、ネットワーク構築などを担っている。東京では、本国出身をはじめ、韓国、ウズベキスタン、カザフスタン、ドミニカ、中国などから29人の同胞が参加。一行

## 地方掲示板

12月の予定

### 民団関連行事

#### ◆中央

▽民団生活相談センター「2025年総会」11月17日、中央本部会館▽本部「韓国文化講座」11月17日、中央本部会館▽本部「韓国文化講座」11月17日、中央本部会館

#### ◆東京

▽目黒支部「送年会」11月17日、支部会館▽中野支部「オリニクス交流会」11月17日、支部会館▽目黒支部「送年会」11月17日、支部会館

#### ◆神奈川

▽横浜支部「送年会」11月17日、支部会館▽横浜支部「送年会」11月17日、支部会館▽横浜支部「送年会」11月17日、支部会館

#### ◆千葉

▽千葉支部「送年会」11月17日、支部会館▽千葉支部「送年会」11月17日、支部会館▽千葉支部「送年会」11月17日、支部会館

#### ◆新潟

▽新潟支部「送年会」11月17日、支部会館▽新潟支部「送年会」11月17日、支部会館▽新潟支部「送年会」11月17日、支部会館

#### ◆愛知

▽愛知支部「送年会」11月17日、支部会館▽愛知支部「送年会」11月17日、支部会館▽愛知支部「送年会」11月17日、支部会館

#### ◆大阪

▽大阪支部「送年会」11月17日、支部会館▽大阪支部「送年会」11月17日、支部会館▽大阪支部「送年会」11月17日、支部会館

#### ◆福岡

▽福岡支部「送年会」11月17日、支部会館▽福岡支部「送年会」11月17日、支部会館▽福岡支部「送年会」11月17日、支部会館

#### ◆その他

▽その他支部「送年会」11月17日、支部会館▽その他支部「送年会」11月17日、支部会館▽その他支部「送年会」11月17日、支部会館

**KOHAKU GROUP**

創業 60 年を超え、歴史と伝統を誇りに！

パチンコホール KOHAKU をはじめ、飲食サービス事業、ボーリング&ゲーム事業、タクシー事業と多彩な事業に取り組んでいます。今後も時代の進化を敏感にキャッチしながら、多くの人びとの生活を豊かにする新しい事業に積極的に参入していきます。

本社 〒467-0825 名古屋市瑞穂区柳ヶ枝町 1-2

代表 TEL 052-884-3600 FAX 052-884-3611  
営業 TEL 052-884-3620 FAX 052-884-3621

**琥珀グループ**

代表取締役会長 鄭 博

**協栄住宅工業 株式会社**

株式会社 アメニティライフ

代表取締役会長 鄭 鉉 権

〒530-0027 大阪府大阪市北区堂山町 12-5 TEL. 06-6314-3152 FAX. 06-6314-1433

**AmenityLife**

**株式会社 玉井道路**

つくているのは **音と未来**

未来の誰かに贈る道づくり

代表取締役社長 **金 政弘**

在日本大韓国民団中央本部 副団長  
学校法人京都国際学園 理事長

本社 〒612-8473 京都府京都市伏見区下鳥羽広長町 185  
TEL : 075-604-6007 (受付時間 8:30 ~ 17:30)

宇治事務所 〒611-0041 京都府宇治市横島町二十四 10 番地 1  
(株)玉井道路 ECOWA 宇治

**PLAHARD inc.**

プラハード株式会社

会長 **李 元徹**

在日本大韓国民団中央本部 副団長

Integrated production system To meet your request High quality manufacturing

本社 〒577-0835 大阪府東大阪市柏田西 3-2-30 TEL. 06-6224-1300 FAX. 06-6224-1200

**ALADDIN HLDGS.**

株式会社 アラジンホールディングス  
株式会社 アラジン  
株式会社 Jホップ  
株式会社 ベトンヘー

有限会社 アラジン商事  
株式会社 光台  
有限会社 ギルソン

会長 **成 鍾 泰**

ALADDIN  
http://www.p-aladdin.com

郡山本社：〒963-8034 福島県郡山市島二丁目 32 番 24 号  
TEL024-973-6125 FAX024-973-6126

**株式会社 稲沢商会**

取締役会長 **金 建治**  
代表取締役 **金 本堆 嵩**

愛知本社 〒492-8142 愛知県稲沢市長野 2 丁目 1 番 15 号  
TEL : 0587-32-6440 FAX : 0587-32-6741

東京支店 〒110-0015 東京都台東区東上野 3 丁目 35 番 9 号 本池ビル 3F  
TEL : 03-6803-0173 FAX : 03-6240-1739

**PLAHARD inc.**

プラハード株式会社

会長 **李 元徹**

在日本大韓国民団中央本部 副団長

Integrated production system To meet your request High quality manufacturing

本社 〒577-0835 大阪府東大阪市柏田西 3-2-30 TEL. 06-6224-1300 FAX. 06-6224-1200

**株式会社 稲沢商会**

取締役会長 **金 建治**  
代表取締役 **金 本堆 嵩**

愛知本社 〒492-8142 愛知県稲沢市長野 2 丁目 1 番 15 号  
TEL : 0587-32-6440 FAX : 0587-32-6741

東京支店 〒110-0015 東京都台東区東上野 3 丁目 35 番 9 号 本池ビル 3F  
TEL : 03-6803-0173 FAX : 03-6240-1739

**PLAHARD inc.**

プラハード株式会社

会長 **李 元徹**

在日本大韓国民団中央本部 副団長

Integrated production system To meet your request High quality manufacturing

本社 〒577-0835 大阪府東大阪市柏田西 3-2-30 TEL. 06-6224-1300 FAX. 06-6224-1200

**株式会社 稲沢商会**

取締役会長 **金 建治**  
代表取締役 **金 本堆 嵩**

愛知本社 〒492-8142 愛知県稲沢市長野 2 丁目 1 番 15 号  
TEL : 0587-32-6440 FAX : 0587-32-6741

東京支店 〒110-0015 東京都台東区東上野 3 丁目 35 番 9 号 本池ビル 3F  
TEL : 03-6803-0173 FAX : 03-6240-1739











# 民団社会2025

在外同胞は今年3月長だった。3月には、民団中央本部人権擁護委員会と民団の連名で日本国のある第一回に選ばれたのが、母国と経済発展の発展に先駆けた役割を果たした。在日同胞企業人の金坪珍前在日経済開発協会会

# 節目の年から創団80周年へ

## 朝鮮通信使ウォークゴール

江戸時代の外交使節団「朝鮮通信使」の足跡を現代に再現する「第10次21世紀の朝鮮通信使ソウル・東京友情ウォーク」の韓・日・在日のウォーカーらが4月30日、ゴールの東京・日比谷公園に到着した。参加者の高齢化と宿泊費などの高騰を受け、今回の第10次で「有終の美」を飾ることになった。



## 関東大震災殉難者追念式

民団東京本部が主催する第102周年関東大震災殉難者追念式が9月1日、駐日韓国文化院で執り行われ、東京本部をはじめ首都圏の団員ら約300人が参席し、同胞犠牲者の霊を慰めた。駐日大使館と在外同胞庁が後援した。このほか都内や神奈川、埼玉、千葉でも行われ、民団や日本の市民団体が主催する集会が開かれた。

## オリニジャンボリーに184人



オリニが母国韓国で民族に燃れ、仲間同士で絆を深める夏の一大イベント「オリニジャンボリー」が7月28日から31日、東京から小学4、5年生184人のオリニから始まった。同事業は今年で12回目。「友だちと一緒」のテーマで、オリニの総勢267人が集まった。

## 宿泊拒否で要望書

民団中央本部人権擁護委員会が提出した「日本国書」を提出した。日本国書は、身元保証書（旅務所を訪問し、金利中団長、特別永住者カード、と連名で「日本国に住所を有する在日外国人の身元保証書」）を提出した。



## 各地で光復80周年祝う

光復80周年を迎え、各地の民団本部は8月15日、前後に記念式典を開いた。中央式典は民団中央本部が主催し、東京本部が主幹し、在外同胞庁が後援した。

## 国交正常化60周年記念式典

韓国国交正常化60周年を記念してソウルと東京の10日に東京都内で開かれた。駐日韓国大使館主催の記念式典は金利中団長ら民団関係者をほじり、石破茂首相、菅義偉日韓議員連盟会長（元首相）岸田文雄前首相らが出席し、両国の友好親善を誓った。



## 国交正常化60周年フォーラム

韓国国交正常化60周年記念フォーラムが10月15日、東京都内で開かれた。就任直後の李在明大統領をはじめ首都圏の民団幹部や傘下団体、韓日の関係者を約260人が出席し、元日本外務省事務次官の基調講演、両国の学術者やジャーナリストのパネルディスカッションを通じて、これまで60年の韓日関係、今後60年の韓日関係、今後60年の韓日関係、今後60年の韓日関係を展望し、民団組織の在り方を議論した。

## 万博で韓国ナショナルデー

「日韓友好親善の集い」ナレに定められておに出席した民団日韓協、り、韓国館に向かう韓日韓人会の3団体の関係者、友好の象徴・朝鮮通信使は5月13日、開催中の大阪・関西万博会場を訪れた。この日は韓国ナショナルデーを鑑賞した。

## 今月の在外同胞に金坪珍氏



在外同胞庁は3月17日、第1回「今月の在外同胞」として母国と経済発展に先駆けた役割を果たした在日同胞企業人の金坪珍前在日経済開発協会会長の選定を発表した。在外同胞庁は、大韓民国の発展に貢献した在日同胞の地位向上に寄与した同胞を顕彰し、毎月「今月の在外同胞」に選定、発表する。

## 日韓友好親善の集い

民団と日韓親善協会が主催する「日韓友好親善の集い」が大阪・関西万博記念式典、国交正常化60周年、大阪・関西万博記念式典、日韓友好親善の集い（共催）一般社団法人日本韓国企業連合会が3月12日、大阪市内の本ホールで開催された。



## 韓国大統領選在外投票

6月3日に実施される韓国の第21代大統領選挙を前に、国外で暮らす有権者の在外投票が5月20日から25日にかけて世界各国で行われた。20日の初日、駐日韓国大使館管内の在外投票所では、金利中団長、任泰珠議長、民主党の李在明候補が第21代大統領に当選した。

## 李在明氏が当選

韓国大統領選挙が6月3日に実施され、共に民主党の李在明候補が第21代大統領に当選した。

## オリニジャンボリーに184人



アスリーキャンパスグループ コンセプト

# Go Beyond

50周年を迎え株式会社三公商事は新たな一歩を踏み出します。

フィットネス事業で「健康」を、カフェ事業で「つながり」を、そしてパチンコ事業で「楽しみ」を提供します。

この3つ(three)の事業を1つ(A)の共同体として一緒に価値観を持って進みお客様の人生(canvas)を色鮮やかに染める「幸福創造企業」を目指します。

株式会社 **ATHREE CANVAS**  
アスリーキャンパス

取締役会長 **呉 公太**  
長野県岡谷市長地権現町 4-4-1 TEL.0266-28-6631

<https://athreecanvas.co.jp/>

e-asahi easy & enjoy

new asahi

SLOT CLUB GIO

ANYTIME FITNESS

ROBERT'S COFFEE®